



联合国



气候变化框架公约

Distr.
LIMITED

FCCC/CP/2004/L.1
13 December 2004
CHINESE
Original: ENGLISH

缔约方会议
第十届会议
2004年12月6日至17日，布宜诺斯艾利斯

议程项目 13 (a)
会议闭幕
通过缔约方会议第十届会议的报告

缔约方会议第十届会议的报告

报告员：Sylvia McGill 女士(牙买加)

目 录

第一部分：议事录

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
一、会议开幕(议程项目 1).....		
A. 缔约方会议第九届会议主席致词.....		
B. 选举缔约方会议第十届会议主席.....		
C. 主席致词.....		
D. 致欢迎词.....		
E. 执行秘书发言.....		

目 录(续)

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
F. 其他发言.....		
二、组织事项(议程项目 2).....		
A. 《公约》及其《京都议定书》的批准情况.....		
B. 通过议事规则.....		
C. 通过议程.....		
D. 选举主席以外的主席团成员.....		
E. 接纳观察员组织.....		
F. 安排工作, 包括两个附属机构的届会.....		
G. 缔约方会议第十一届会议的日期和地点.....		
H. 《公约》机构 2005-2009 年会议日历.....		
I. 通过全权证书审查报告.....		
三、附属机构的报告以及由此产生的决定和结论 (议程项目 3).....		
四、审查各项承诺及《公约》其他条款的执行情况 (议程项目 4).....		
五、[待 补](议程项目 5).....		
六、作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约 方会议第一届会议的筹备工作(议程项目 6)..		
A. [待 补].....		
B. 与《京都议定书》第六条有关的事项: 准备 工作.....		
C. 与土地利用、土地利用的变化和林业有关的 问题.....		
D. 两个附属机构提交缔约方会议的其他事项.....		
七、清洁发展机制执行理事会的报告(议程项目 7)..		
八、就与其他政府间会议有关的《气候公约》活动交 换意见(议程项目 8).....		

目 录(续)

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
A. 《巴巴多斯行动纲领》执行情况十年审查国际会议.....		
B. 世界减灾会议.....		
C. 可持续发展委员会第十四届会议.....		
九、行政和财务事项(议程项目 9).....		
十、高级别会议：《公约》生效十周年(议程项目 10).....		
十一、观察员组织的发言(议程项目 11).....		
十二、其他事项(议程项目 12).....		
十三、会议结束(议程项目 13).....		

附 件

[待 补]

第二部分：缔约方会议第十届会议采取的行动

[待 补]

一、会议开幕 (议程项目 1)

1. 《联合国气候变化框架公约》缔约方会议(下称缔约方会议)第十届会议依照《公约》第七条第 4 款,于 2004 年 12 月 6 日在阿根廷布宜诺斯艾利斯 La Rural 开幕,缔约方会议第九届会议副主席、布基纳法索的 Mamadou Honadia 先生代表缔约方会议第九届会议主席、匈牙利环境和水利部长 Miklós Persányi 先生主持开幕。

A. 缔约方会议第九届会议主席致词 (议程项目 1 (a))

2. 这一项目轮空。

B. 选举缔约方会议第十届会议主席 (议程项目 1 (b))

3. 在 12 月 6 日第 1 次会议¹上,经主持人建议,会议以鼓掌方式选举阿根廷卫生和环境部长 Ginés González García 先生为主席,主持人祝贺 González García 先生当选,并预祝他在指导第十届会议的工作中一切顺利。

C. 主席致词 (议程项目 1 (c))

4. 主席在就任之际代表阿根廷政府对所有代表表示欢迎,并感谢他们对他表示的信任。他着重谈到,阿根廷政府坚定地致力于在制定环境政策方面发挥积极作用,同时他强调说,对于在气候变化进程历史中第二次担任缔约方会议的东道国,阿根廷给予高度重视。

5. 在《京都议定书》生效前夕,本次会议是一次历史性的事件,标志着一系列长期谈判的结束。与此同时,这也是一个新阶段的开始,应当利用这一阶段加倍缓解气候变化的努力。尽管《京都议定书》现在已经成为了一种政治现实,但重要

¹ 本报告所指缔约方会议的各次会议,均为全体会议。

的是，缔约各方的决心不能有所松懈，而是应当加紧努力与气候变化作斗争。阿根廷和世界其他地方所发生的恶劣气候事件日渐频繁，这清楚地表明，全球升温已经开始酿成灾祸。除了对生态系统和人类健康的直接影响之外，阿根廷还面临着多重次级效应，如某些疾病增加了发病频率，而这对保健系统和国家为社会中最弱势群体改善生活状况的当前努力带来了严重负担。

6. 在今后数年和数十年当中，必须既要找到措施减缓气候变化，也要帮助各国适当气候变化的影响。发达国家有责任率先筹集必要资源确保能够尽快制定和执行此类措施。这些努力需要成为一种气候制度的一部分，通过这种制度利用创造性的技术和商业解决办法使经济增长和繁荣与可持续发展协调一致。各国政府在这一进程中的一大任务是，向民间社会和工商部门宣传非可持续性做法具有的种种后果和可用替代办法具有的种种好处。阿根廷在这方面已经采取了多种措施，目前正在争取积极动员全社会应对面临的挑战。最后，主席表示相信，缔约方会议第十届会议将会加强缔约各方对于防治气候变化的承诺。

D. 致 欢 迎 词

(议程项目 1 (d))

7. 布宜诺斯艾利斯自治市市长 **Aníbal Ibarra** 先生对所有与会者表示热烈欢迎，并且说，布宜诺斯艾利斯市对于主办如此重要的一次活动感到骄傲。应对气候变化问题和制定可持续发展环境政策是一项艰巨的任务，需要坚忍不拔的精神，大量的经济和人力资源，新的技术，以及最重要的是所有国家的强大政治意愿和承诺。较具体地说，这需要发达国家拿出政策决定，这不仅仅在于发达国家是温室气体的主要排放源，而且也因为这些国家是国际政治舞台中的重要行为者。

8. 同时，必须使民间社会了解到气候变化问题的紧迫性。为了有效开展防治全球升温及其后果的斗争，每个公民都必须了解到，这个问题对他们产生着直接影响，他们的积极协作和承诺至关重要。在这方面，该市长强调说，城市在增进公众意识方面有着中心作用。他向各位代表保证说，布宜诺斯艾利斯市与世界上许多其他城市一道，致力于采取一切必要措施动员公民参与防治气候变化的斗争和在地方一级支持国家政策。

E. 执行秘书发言

(议程项目 1 (e))

9. 执行秘书对所有代表表示欢迎，并感谢阿根廷政府再次主办缔约方会议。她还祝贺 González García 先生当选为主席，并感谢 Persányi 先生干练地主持了产生了牢靠结果的第九届会议。

10. 第十届会议为庆祝《公约》生效十周年和《京都议定书》在获得俄罗斯联邦批准之后立即生效提供了机会。执行秘书向主席赠送了纪念《公约》周年纪念的一份出版物，概述了过去十年中的一些重大要闻和事件。发达国家的年度温室气体排放量已经下降到了 1990 年水平以下，各经济体的排放量密度已经全面下降。与此同时，缓解和适应战略正在得到贯彻落实，有利于气候的技术正在得到开发和广泛使用，发展中国家正在开始把气候变化考虑纳入国家政策，而公众意识、支持和行动都在与日俱增。现在，《京都议定书》生效使得有可能开始采取具体的步骤应对气候变化的长期挑战。30 多个工业化国家将在法律上受到排放量达标的约束，而国际排放量交易将会成为一种现实。随着清洁发展机制的到位和全面运转，现在已经登记了第一个项目，《议定书》的适应活动基金也预期会收到款项以协助发展中国家的适应努力。在这方面，执行秘书强调，必须制定切实有效的方法开展适应活动方面的国际合作，各国必须采取措施查明和降低脆弱性和风险。在这方面，向发展中国家提供的支持必须更为具体。

11. 《公约》资金日趋紧张，有可能对秘书处的工作带来影响，对此她表示严重关切。她表示相信，代表们将会严肃考虑这一问题并拿出解决办法。她还鼓励缔约各方加强对参与《公约》进程信托基金的支持。关于今后的任务，执行秘书说，缔约各方在 2005 年必须知难而进，为 2012 年以后的时期制定一项气候战略。在这项工作中，有能力的国家应当走在前面，可以提供资源的国家应当按照《公约》共同但有差别责任的原则提供援助。

F. 其他发言

12. 在 12 月 6 日的第 1 次会议上，下列代表作了发言：卡塔尔(代表 77 国集团和中国)、荷兰(代表欧洲共同体及其成员国并得到 3 个其他缔约方的支持)、美利

坚合众国、日本、图瓦卢(代表小岛屿国家联盟)、瑞士(代表气候完整性集团)、肯尼亚(代表非洲集团)、坦桑尼亚(代表最不发达国家)、大韩民国、俄罗斯联邦、冈比亚、尼日利亚、科摩罗、沙特阿拉伯。在 12 月 6 日第 2 次会议上,埃及和马里代表作了发言。

二、组织事项 (议程项目 2)

A. 《公约》及其《京都议定书》的批准情况 (议程项目 2 (a))

13. 在 12 月 6 日第 1 次会议上,缔约方会议获悉,到当日为止,《公约》缔约方有 189 个国家和 1 个区域经济一体化组织,因此它们有资格在届会上参与作出决定。

14. 会议注意到,到 12 月 6 日为止,共有 129 个国家批准、加入、核准或接受了《京都议定书》。在这方面,主席宣布,11 月 18 日,随着俄罗斯联邦交存批准《京都议定书》的文书,实现了《议定书》生效的第二触发条件。因此,根据《京都议定书》第二十五条的规定,议定书将于 2005 年 2 月 16 日生效。

15. 在这一分项目之下,秘书处介绍了一份新的文件,即 FCCC/CP/2004/9,旨在回答缔约方就作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议第一届会议(《议定书》/《公约》第一届会议)的安排、预算问题、报告和审评要求提出的问题。

B. 通过议事规则 (议程项目 2 (b))

16. 在 12 月 6 日第 1 次会议上,主席向缔约方会议通报说,缔约方会议第九届会议主席已经就议事规则草案与缔约各方进行了磋商,但是没有达成协商一致。

17. 经主席提议,会议决定,目前,FCCC/CP/1996/2 号文件所载的议事规则草案如以前各届会议一样继续适用,但草案的第 42 条除外。主席宣布,如果出现有关此事的任何新动态,他将向会议报告。

C. 通过议程 (议程项目 2(c))

18. 为了在 12 月 6 日第 1 次会议上审议这个分项目，缔约方会议备有执行秘书的一份说明，其中载有临时议程和说明(FCCC/CP/2004/1 和 Add.1)。临时议程是与缔约方会议第九届会议主席商定之后编写的，考虑到了缔约各方在附属履行机构(履行机构)第二十届会议上发表的意见及主席团成员的意见。

19. 主席提到，临时议程项目 5“第二次审评《公约》第四条第 2 款(a)项和(b)项是否充分”；项目 6(a)“与《京都议定书》第二条第 3 款有关的事项”和项目 6(b)“‘加拿大关于联系较清洁能源的出口就《京都议定书》第七条第 4 款下计算分配数量的方式作出一项决定的提案’”曾在第九届会议上被搁置，现按照目前暂时适用的议事规则草案第 10 条(c)项和第 16 条被列入临时议程。

20. 卡塔尔(代表 77 国集团和中国)、荷兰(代表欧洲共同体及其成员国)和沙特阿拉伯代表就项目 5 和 6(a)做了发言。注意到在将这些项目列入议程方面没有协商一致意见，主席提议将其搁置。

21. 关于项目 6(b)，加拿大代表宣布，作为善意的表示并出于对缔约方集体努力的尊重，加拿大政府准备撤回将该项目列入议程的要求。主席感谢加拿大提出撤回其要求，尽管加拿大独特的国家情况仍然没有改变。他强调说，此种合作办法极其重要，为我们带来了成功的希望，为谈判进程注入了新的活力。

22. 卡塔尔代表(代表 77 国集团和中国)提议在临时议程项目 6 之下增加一个新的分项目(f)。为新的分项目 6(f)提议的标题为“作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议第一届会议临时议程”。注意到关于这一问题没有协商一致意见，主席提议，卡塔尔代表建议的项目由履行机构第二十二届会议(2005 年 5 月)处理。

23. 关于临时议程项目 8,美利坚合众国代表要求不将分项目 8(a)和(b)列入议程，并修订分项目 8(c)的措辞。沙特阿拉伯、阿根廷、图瓦卢(代表小岛屿国家联盟)、荷兰(代表欧洲共同体及其成员国)、毛里求斯和卡塔尔的代表作了发言。注意到关于这一问题没有协商一致意见，主席提议，搁置临时议程项目 8,缔约方会议将在第 2 次会议上回过头处理这一问题。

24. 缔约方会议同意主席的提议，在第一次会议上通过了缔约方会议第十届会议议程，但搁置项目 5、6(a)和 8，并去掉临时议程项目 6(b)。

25. 在 12 月 6 日第 2 次会议上，主席向缔约方会议报告说，继续就临时议程项目 8 进行了讨论，缔约方就该项目的拟订达成了协商一致意见。协商一致拟订的项目如下：项目 8，“就《气候公约》与其他政府间会议相关的活动交换意见”；分项目 8(a)，“《巴巴多斯行动纲领》执行情况十年审查国际会议”；分项目 8(b) “世界减灾会议”；分项目 8(c)，“可持续发展委员会第十四届会议”。整个议程项目加下列脚注：“意见交换的情况将反映在缔约方会议第十届会议的报告中，用以帮助执行秘书向本议程项目述及的会议提出报告”。缔约方会议商定，据此将项目 8 及其分项目加入议程。因此，缔约方会议通过的议程如下：

1. 会议开幕：
 - (a) 缔约方会议第九届会议主席致词；
 - (b) 选举缔约方会议第十届会议主席；
 - (c) 主席致词；
 - (d) 致欢迎词；
 - (e) 执行秘书发言。
2. 组织事项：
 - (a) 《公约》及其《京都议定书》的批准情况；
 - (b) 通过议事规则；
 - (c) 通过议程；
 - (d) 选举主席以外的主席团成员；
 - (e) 接纳观察员组织；
 - (f) 安排工作，包括两个附属机构的届会；
 - (g) 缔约方会议第十一届会议的日期和地点；
 - (h) 《公约》机构 2005-2009 年会议日历；
 - (i) 通过全权证书审查报告。
3. 附属机构的报告以及由此产生的决定和结论：
 - (a) 附属科学技术咨询机构的报告；
 - (b) 附属履行机构的报告。

4. 审查各项承诺及《公约》其他条款的执行情况：
 - (a) 《公约》的资金机制；
 - (b) 国家信息通报：
 - (一) 《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报；
 - (二) 非《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报。
 - (c) 能力建设；
 - (d) 技术的开发和转让；
 - (e) 《公约》第四条第 8 款的执行情况
 - (f) 与最不发达国家有关的事项；
 - (g) 与土地利用、土地利用的变化和林业有关的问题；
 - (h) 《公约》第六条；
 - (i) 两个附属机构提交缔约方会议的其他事项。
5. 该议程项目暂时搁置
6. 作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议第一届会议的筹备工作：
 - (a) 该议程项目暂时搁置
 - (b) 与《京都议定书》第六条有关的事项：准备工作；
 - (c) 与土地利用、土地利用的变化和林业有关的问题；
 - (d) 两个附属机构提交缔约方会议的其他事项。
7. 清洁发展机制执行理事会的报告。
8. 就《气候公约》与其他政府间会议相关的活动交换意见：²
 - (a) 《巴巴多斯行动纲领》执行情况十年审查国际会议；
 - (b) 世界减灾会议；
 - (c) 可持续发展委员会第十四届会议。
9. 行政和财务事项：
 - (a) 2002-2003 两年期审定财务报表；
 - (b) 2004-2005 两年期预算执行情况；

² 意见交换的情况将反映在缔约方会议第十届会议的报告中，用以帮助执行秘书向本议程项目述及的会议提出报告。

(c) 执行秘书的任命程序。

10. 高级别会议：《公约》生效十周年。

11. 观察员组织的发言。

12. 其他事项。

13. 会议结束：

(a) 通过缔约方会议第十届会议的报告；

(b) 会议闭幕。

[待 补]

D. 选举主席以外的主席团成员

(议程项目 2(d))

26. 在 12 月 6 日第 2 次会议上，主席向缔约方会议通报说，缔约方会议第九届会议副主席 Mamadou Honadia 先生(布基那法索)在 2004 年 6 月举行的两个附属机构第二十届会议期间就这个项目进行了磋商。然而，到目前为止还没有收到所有区域集团的提名。主席鼓励所有有关缔约方及时为 12 月 15 日至 17 日举行的高级别会议就所有有待提名的主席团成员职位达成协议。经主席提议，会议请 Honadia 先生在届会期间继续磋商。

[待 补]

E. 接纳观察员组织

(议程项目 2(e))

27. 缔约方会议在 12 月 6 日第 2 次会议上审议了秘书处关于接纳观察员组织的一份说明(FCCC/CP/2004/3 和 Add.1)，其中列有要求被接纳为观察员的两个政府间组织和 48 个非政府组织。根据《公约》第七条第 6 款，并按照会议主席团在审查了申请组织名单之后提出的建议，会议决定接纳这些组织为观察员。

28. 主席强调，政府间组织和非政府组织参与《公约》进程的十分重要，他欢迎刚刚被接纳的组织参加第十届会议，并请它们发挥积极作用。

F. 安排工作，包括两个附属机构的届会

(议程项目 2 (f))

29. 在 12 月 6 日第二次会议上介绍这个分项目时，主席提请缔约方会议注意 FCCC/CP/2004/1 和 Add.1 号文件中所载的临时议程和说明。他说，在开幕会议之后，将举行两个附属机构的会议，目的是在 12 月 14 日两个附属机构会议结束之前拟出提交缔约方会议的决定草案和结论草案。

30. 根据主席的建议，缔约方会议决定将某些项目交给附属机构审议并由附属机构提出适当的决定草案和结论草案，这些项目是：

附属履行机构(履行机构)

项目 4 (a)	《公约》的资金机制
项目 4 (b)(一)	《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报
项目 4 (b)(二)	非《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报
项目 4 (c)	能力建设
项目 4 (e)	《公约》第四条第 8 款的执行情况
项目 4 (f)	与最不发达国家有关的事项
项目 4 (h)	《公约》第六条
项目 9(a)	2002-2003 两年期审定财务报表
项目 9(b)	2004-2005 两年期预算执行情况

附属科学技术咨询机构(科技咨询机构)

项目 4 (d)	技术的开发和转让
项目 4 (g)	与土地利用、土地利用的变化和林业有关的问题(《公约》)
项目 6 (c)	与土地利用、土地利用的变化和林业有关的问题(《京都议定书》)

31. 主席宣布，在订于 12 月 8 日举行的第 3 次会议上，缔约方会议将处理议程项目 6(b) “与《京都议定书》第六条有关的事项：准备工作”；项目 7 “清洁发

展机制执行理事会的报告”；和项目 8 “就《气候公约》与其他政府间会议相关的活动交换意见”。

32. 关于议程项目 2 (g) “缔约方会议第十一届会议的日期和地点”，主席说，尚未收到承办提议，他鼓励感兴趣的缔约方提出提议。他建议就这个项目进行磋商并向未来一次会议报告。

33. 关于议程项目 10 “高级别会议：《公约》生效十周年”，主席回顾说，履行机构第二十届会议核准，高级别会议的会期为 12 月 15 日至 17 日。根据核准的日期，小组讨论定于从 12 月 15 日下午开始，12 月 16 日下午结束。分设四个小组，所有部长和代表团负责人都可以参加。

34. 这四个小组讨论会着重于以下专题：

- (a) 《公约》历经十年：成就与未来挑战
- (b) 气候变化的影响、适应措施与可持续发展
- (c) 技术与气候变化
- (d) 减轻气候变化：政策及其影响。

35. 主席还详细说明，他为各小组邀请了一名主持讨论的主持人和六名小组成员。按履行机构的建议，他争取对小组成员的代表作平衡，考虑地域代表性的平衡和意见的多样性。主持人将在 12 月 17 日星期五上午的会议上向缔约方会议汇报。他将根据主持人的报告负责发布一份所有小组讨论的概要，以列入缔约方会议报告。这份概要不是议定案文。

36. 主席宣布，政府间组织和非政府组织的代表将在 12 月 17 日缔约方会议的最后一次会议上作简要发言，会议将通过届会的决定和结论。

37. 缔约方会议同意按照主席的建议开展工作。

G. 缔约方会议第十一届会议的日期和地点

(议程项目 2(g))

[待 补]

H. 《公约》机构 2005-2009 年会议日历

(议程项目 2(h))

[待 补]

I. 通过全权证书审查报告

(议程项目 2(i))

[待 补]

三、附属机构的报告以及由此产生的决定和结论

(议程项目 3)

[待 补]

四、审查各项承诺及《公约》其他条款的执行情况

(议程项目 4)

[待 补]

五、[待 补]

(议程项目 5)

六、作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》

缔约方会议第一届会议的筹备工作

(议程项目 6)

A. [待 补]

(议程项目 6(a))

B. 与《京都议定书》第六条有关的事项：准备工作

(议程项目 6(b))

38. 在 12 月 8 日的第 3 次会议上，主席回顾说，按照第 16/CP.7 号决定，秘书处处于 2004 年 5 月 26 日和 27 日在俄罗斯联邦莫斯科举行了一次“关于根据《京都议定书》执行第六条项目的《气候公约》讲习班”。应主席之请，秘书处介绍了这一项目和载于 FCCC/CP/2004/7 号文件的讲习班报告。

39. 四个缔约方的代表作了发言，其中一名代表欧洲共同体及其成员国，并得到其他两个缔约方的支持。阿根廷商会的代表也以工商业非政府组织的名义作了发言。

40. 听取了发言后，主席提醒各位代表说：由于《京都议定书》马上就要生效，在本分项目下讨论的问题就有了新的意义；必须对《气候公约》补充活动信托基金作捐款，以继续筹备工作，并在资源上对通过《京都议定书》临时拨款办法供资开展的这项工作作补充。他还提醒缔约方注意必须向第六条监督委员会提名，以便在《议定书》/《公约》缔约方会议第一届会议上选举其成员和候补成员。他说，他打算提出反映以上几点的结论草稿，请缔约方会议在今后的一次会议上审议。

[待 补]

C. 与土地利用、土地利用的变化和林业有关的问题
(议程项目 6(c))

[待 补]

D. 两个附属机构提交缔约方会议的其他事项
(议程项目 6(d))

[待 补]

七、清洁发展机制执行理事会的报告。
(议程项目 7)

41. 为了在 12 月 8 日的第 3 次会议上审议该项目，会议备有 FCCC/CP/2004/2 和 Add.1 号文件，载有清洁发展机制执行理事会的年度报告。报告述及从 2003 年 11 月至 2004 年 12 月所开展的工作。

42. 主席回顾说，清洁发展机制是全球合作的一个独特机制，它争取减缓气候变化，同时主要帮助主办清洁发展机制项目的发展中国家实现可持续发展。清洁发展机制是使私营部门参与气候变化减缓和发展融资的一种创新办法。

43. 主席还提醒各位代表说，缔约方会议第七届会议选出了清洁发展机制执行理事会，理事会在缔约方会议的授权下开展工作。根据这项决定，执行理事会在《议定书》生效之前，应向缔约方会议各届会议报告它的活动，缔约方会议应审查执行理事会的年度报告。他指出，理事会按缔约方会议第八届会议的议事规则操作，执行了一项繁重的工作方案，并将就它在过去一年的成就向缔约方会议本届会议报告。

44. 执行理事会主席 John Kilani 先生提出了他的报告。

[待 补]

45. 执行理事会主席报告完后，18 个缔约方的代表作了发言，包括一名代表欧洲共同体及其成员国发言。以下组织的代表也作了发言：国际排放量交易协会代表工商业非政府组织、国际气候行动网络、国际地方环境倡议理事会-地方政府争取可持续性代表地方政府。

46. 听取了发言后，主席说：清洁发展机制是一个集体学习过程，对所有参加的缔约方有很大的相互益处。发言中提出的建议受到高度赞赏。他特别表示赞赏说，缔约方认识到除了《京都议定书》临时拨款办法下可获得的资源外，还需要更多的资源。最后主席说，缔约方会议本届会议必须通过一项决定，以确认所完成的工作，并指导今后的活动。应主席提议，会议决定设立有关该议程项目的一个联系小组，由 Paul Estrada-Oyuela 先生(阿根廷)担任主席。该小组应在高级别会议之前结束讨论。

47. 最后主席提醒各位代表说，缔约方会议必须选举或改选执行理事会的若干成员和候补成员。Mamadou Honadia 先生将就这个问题举行磋商，他期待尚未作出提名的选举集团作出提名。

[待 补]

八、就与其他政府间会议有关的《气候公约》活动交换意见 (议程项目 8)

A. 《巴巴多斯行动纲领》执行情况十年审查国际会议 (议程项目 8(a))

B. 世界减灾会议 (议程项目 8(b))

C. 可持续发展委员会第十四届会议 (议程项目 8(c))

48. 在 12 月 8 日第 3 次会议上介绍该项目时，主席回顾说，缔约方会议同意修改该项目的标题。该项目及其分项目将一并审议。秘书处对该项目作简单介绍后，主席请代表团发言。

49. 15 个缔约方的代表作了发言，包括一名代表伞形集团，一名代表小岛屿国家联盟，一名代表欧洲共同体及其成员国并得到其他两个缔约方的支持。国际气候行动网络的一名代表也作了发言。

50. 主席指出，他打算考虑缔约方的意见，因此建议设立一个联系小组，以便在高级别会议开始前就本议程项目达成结论。他说，他打算使小组尽量在本项目上少花时间。

九、行政和财务事项 (议程项目 9)

[待 补]

十、高级别会议：《公约》生效十周年 (议程项目 10)

[待 补]

十一、观察员组织的发言
(议程项目 11)

[待 补]

十二、其他事项
(议程项目 12)

[待 补]

十三、会议结束
(议程项目 13)

[待 补]

附 件

[待 补]

第二部分：缔约方会议第十届会议采取的行动

[待 补]

-- -- -- -- --